

## Sapriッサ casi campeón

(Ver Sección Deportiva)



En esta jugada se definió ayer el triunfo de Sapriッサ 2-1, cuando el jugador Walter Gard le metió las manos a la pelota en el área limonense, tras un remate de Adonis Hilarrio (en el suelo), Alexandre Guimaraes reclama la sanción de la falta con los brazos en alto mientras que el arquero Maxie Green sigue el transcurso del balón. (C. Monge)

## Bush y Gorbachov Imponen la paz

(Págs. 20 y 21 B)

■ Unidos contra la agresión de Irak

■ Crisis deberá tener una solución política

■ Gorbachov advierte a Hussein sobre tragedia

■ "Irak no logrará dividir a E.U. y URSS"

■ Golfo estrecha la relación de potencias

■ En interés humano, se dejará paso a alimentos



Mijall Gorbachov regaló a George Bush una caricatura soviética, en marco especial, donde se observa a los máximos líderes como boxeadores cuyos brazos levanta un árbitro con cabeza de globo terráqueo, mientras un personaje, que identifica a la guerra fría, yace K.O. (Laserfoto AP)



## Falló golpe

Cinco oficiales iraquíes fueron fusilados por haber participado en un complot para asesinar a Saddam Hussein, como solución a la crisis que padece Irak, según lo denunciado. Explosiones en ciudades de Irak se escucharon ayer desde lugares fronterizos con Siria, al tiempo que el Canciller de Bagdad visitó Teherán, después de ocho años de guerra.



Diputado Soley dice que Lara no leyó o no entendió

# Agenda parlamentaria es asunto de fracción

**\*Directorio liberacionista trabajaba en estrategia de oposición contra medidas económicas, más fuerte que lo planteado al Gobierno, reveló Alonso Lara.**

Como un asunto de competencia de la fracción liberacionista, por ser una agenda exclusivamente parlamentaria, catalogó el jefe de la bancada liberacionista en el Congreso, diputado Oscar Soley, la propuesta que esa fracción formuló y de la que espera respuesta del Poder Ejecutivo.

"Leyendo las declaraciones de Alonso Lara, llego a la conclusión de que no leyó el planteamiento de la fracción al Gobierno o no lo entendió", manifestó Soley.

Recalcó que en el documento entregado al Gobierno se pide paralizar la persecución política, defender la banca estatal, se plantea una posición contraria a la creación de un distrito financiero, la fracción clama por un programa de asistencia social, con la participación de las iglesias, defiende la aprobación del aguinaldo escolar e impulsa la reactivación de la construcción de casas.

"Esos son proyectos netamente liberacionistas -afirmó Soley-, como la ley de zonas francas, la corporación interamericana de inversiones y la ley de hidrocarburos".

Subrayó que, en todo el plan entregado al Presidente de la República, Rafael Angel Calderón Fournier, privan ideas de interés nacional y especificó que ese planteamiento al Gobierno de la República es una propuesta para sacar adelante la agenda legislativa.

"Esta agenda (propuesta) está muy afincada en la defensa total de los principios fundamentales del Partido Liberación Nacional y en el deseo de sacar adelante proyectos de interés nacional, en muchos de los cuales participaron, para elaborarlos, técnicos y políticos de mi Partido", comentó Oscar Soley.

Agregó que, por lo demás, la fracción liberacionista tiene compromiso con el país para

tratar de evitar que se hunda nuestra economía y, consiguientemente, nuestra paz social.

"En ese sentido, va el planteamiento hecho; en esa línea de pensamiento han coincidido personalidades como Monseñor Arrieta, el diario La República, en un editorial de hace unos días, el exprecandidato Rolando Araya, el Expresidente Luis Alberto Monge, el excandidato Carlos Manuel Castillo, el economista Ottón Solís y, en general, todos aquellos que entienden la política como una obligación y un compromiso con ideales y con el país", opinó el jefe de los asambleístas de oposición.



"Insisto en que reconozco el patriotismo de la actuación de los jefes de la fracción, al conversar con el Gobierno", subrayó Alonso Lara, miembro del Directorio político liberacionista.

Acotó que ahora falta la respuesta del Presidente de la República y de la fracción del Partido Unidad Socialcristiana (PUSC), "en relación con ese plan, que es una agenda exclusivamente parlamentaria y, por tal motivo, competencia de la fracción".

## Directorio actuaría distinto

"En primer lugar, insisto en que reconozco el patriotismo de la actuación de los jefes de la fracción, al conversar con el Gobierno", subrayó Alonso Lara, miembro del Directorio político liberacionista y aceptó que el Partido Liberación Nacional hace días trabaja en la formulación de una estrategia de oposición contra las medidas económicas que afectan a los más necesitados.

Aclaró que esa estrategia no necesariamente es para una oposición dura sino para combatir duramente las fuertes medidas económicas y defender la tesis de la gradualidad en la toma de ellas.

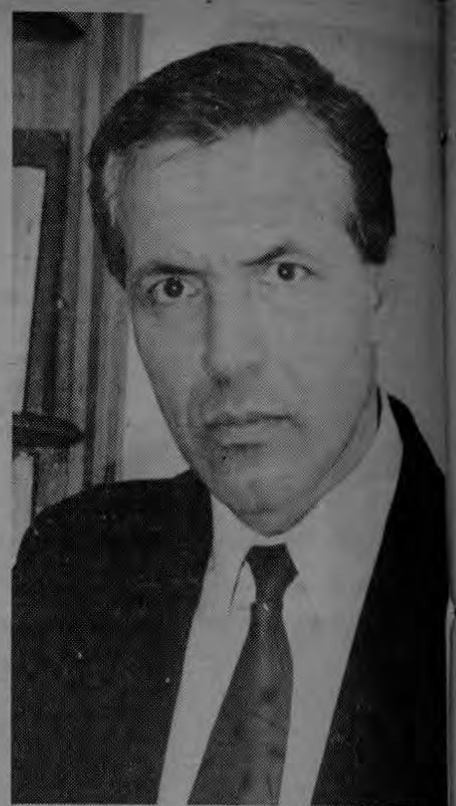
Lara machacó en la conveniencia de tomar medidas económicas por etapas y recalcó que falta una definición de esfuerzos gubernamentales, para controlar la inflación, la cual, a su juicio, alcanzará el 35%, en diciembre, con una devaluación del 30 %.

Tras ocho años de estar en el Gobierno, Liberación Nacional estaba preparado para gobernar, no para hacer oposición y, por eso, el Partido trabaja en una estrategia con tal fin.

En ese sentido, la estrategia del Directorio político sería distinta de la asumida por la fracción, al proponer una agenda parlamentaria al Poder Ejecutivo y al Partido Unidad Socialcristiana (PUSC).

Alonso Lara recordó que en el seno de su Partido hay malestar por la intervención del Gobierno en el Banco Popular, que amenaza la paz política en la Asamblea Legislativa. "Esa sigue siendo la posición del Partido y por eso hablé de que faltó agudeza política al negociar con el oficialismo", apuntó.

Añadió que la intervención del Banco es ilegal y que, en eso, el Partido Liberación Nacional será inflexible, pues al negociarse un



"Ahora falta la respuesta del Presidente de la República, en relación con ese plan, que es una agenda exclusivamente parlamentaria y, por tal motivo, competencia de la fracción", manifestó el legislador Oscar Soley.

paquete de proyectos debe haber garantías mínimas.

Si la jefatura de la fracción verdiblanca hubiera consultado antes sus ideas -planteó Lara-, no cabe duda de que el Directorio político le habría dado su aporte.

No obstante, para la discusión del proyecto de Ley de Ajuste Tributario o "paquete fiscal" tampoco se mantuvo coordinación entre la fracción de oposición y su Directorio político, aunque Lara aclaró que casi todos los miembros del Directorio coincidieron, en concordancia con la fracción, en una estrategia.

Detalló el dirigente socialdemócrata que la acción diaria en el Congreso la conduce la fracción y "no podemos estar encima de ella que da cumplimiento a la estrategia".

Recordó Lara que el parlamentario Oscar Soley presentó, en la segunda sesión del Directorio a la que asistió, una lista de asuntos incluido el proyecto PL-480, para pedir línea al Directorio político.

"¿No sé por qué ahora cambió! ¿Por qué actuó así Soley en mayo y ahora no? No es por la presencia, en el Directorio, de Daniel Oduber muy cercano a los hermanos Soley y de quienes es su padrino político", concluyó Lara.

Carnavalito de la Plaza de la Cultura a la de la Democracia

## Los niños celebraron su día

Virginia Medina

a la celebración del Día del Niño.

### "Los niños nacen para ser felices"

La Primera Dama envió su mensaje, especialmente dirigido a los padres de familia, para que sean conscientes de las necesidades de sus hijos y las atiendan.

"Este es un día de reflexión para los padres. Los niños nacen para ser felices y los padres tenemos que preocuparnos para que esto sea así. Hay que darles educación, desarrollo, un hogar feliz, y ser un oído de sus necesidades", expresó.

Además de participar en las actividades de la Plaza de la Democracia, la Primera Dama asistió a la inauguración del edificio remodelado del Hospital Nacional de Niños, "donde pudimos ver el dolor y sufrimiento de muchos chiquitos que nos partió el alma".

Por su parte, el Ministro de Educación, Marvin Herrera, lamentó que no acudieran a la Plaza de la Democracia más padres de familia. "Lástima que a estas cosas no vienen todos los padres de familia con todos los niños, pero esperamos que sea porque están en otras comunidades y en la Plaza de la Cultura celebrando sus actividades", comentó.

Añadió que la obligación de los adultos es cotidiana con los niños, no sólo del 9 de setiembre, aunque está bien celebrar una fecha especial para el niño.

Con un festival que comenzó en la Plaza de la Cultura y terminó en la de la Democracia, muchos niños costarricenses celebraron su día ayer, acompañados por sus padres y maestros.

Desde las 8:30 a.m. hasta las 10 a.m., los pequeños contemplaron los bailes típicos y el concierto que dieron los niños del Colegio Nuestra Señora de Desamparados, y recibieron a un grupo de payasos y mascotas, en la Plaza de la Cultura.

A las 10 a.m., llegó el carnavalito, en el que desfilaron carrozas, mascotas, payasos y bandas estudiantiles por la Avenida Central hasta la Plaza de la Democracia, en donde 50 niños realizaron una escultura de cuatro metros de papel periódico, sobre el tema "libertad".

Los asistentes también contemplaron el baile limonense de los alumnos del Centro de Educación Preescolar Juan Rafael Mora, y una exhibición del Equipo Olímpico de la Federación Nacional de Gimnasia.

Tras el Grupo de Teatro del Colegio Napoleón Quesada, que presentó "Historia de la muñeca abandonada" de Alfonso Sastre, varias alumnas de la escuela Marcelino García Flamenco dedicaron sus bailes típicos mexicanos a la Primera Dama, Gloria Bejarano de Calderón, que asistió



Filas de niños siguen las indicaciones de sus personajes favoritos en un carnaval infantil celebrado ayer entre las plazas de la Cultura y la Democracia, con general regocijo. (Castillo)



CAPACIDAD



**CABINA SENCILLA:**

- 4x2 ó 4x4
- Gasolina o diesel
- Estándar o full extras
- Con batea de metal o de madera
- Bloqueo en el diferencial
- Motor 1600cc, 2300 cc ó 2500 cc (diesel)
- Caja de cambios de 5 velocidades
- Suspensión independiente
- Frenos de disco
- Capacidad de carga para más de una tonelada

Estilo, capacidad, durabilidad, poder... es la perfección de cada uno de los miembros de la gran familia de PICK-UPS ISUZU. Todos con la tecnología de ISUZU MOTORS del Japón y el respaldo de Lachner & Sáenz.



ESTILO

**SPACE - CAB**

- 4X2 ó 4X4
- Gasolina o diesel
- Estándar o full extras
- Con batea de metal o de madera
- Bloqueo en el diferencial
- Motor 2300 cc ó 2500 cc
- Caja de cambios de 5 velocidades
- Suspensión independiente
- Frenos de disco
- Capacidad de carga para más de una tonelada

PODER



**AMIGO**

- 4X4
- Estándar ó full extras
- Con batea de metal
- Bloqueo en el diferencial
- Motor 2600 cc inyectado
- Caja de cambios de 5 velocidades
- Suspensión independiente
- Frenos de disco en las 4 ruedas
- Frenos traseros con antibloqueo



**ISUZU**

LA FAMILIA PERFECTA

**Lachner & Sáenz** LS

Frente a la plaza de La Uruca, teléfono: 21-2121.

una empresa de

**Corporación** LS



# Hoy se inicia la Semana Cívica Nacional

Esther Montenegro A.

Mediante la realización de un acto cívico en todas las instituciones educativas del país, en donde se destacará el papel que la educación ha tenido en la formación del espíritu civilista y pacífico del costarricense, se inicia hoy la Semana Cívica Nacional.

Asimismo, en todas las instituciones educativas del país se estarán celebrando actos cívicos durante toda la semana.

Actos de carácter cultural, cívico y de conmemoración histórica, estarán ejecutando esta semana los jardines de niños, las escuelas y los colegios.

Durante estos se destacarán y analizarán los hechos más sobresalientes de nuestra Independencia, de nuestra democracia y de los hombres que dieron forma y brillo a este país, según lo destaca el programa nacional de actividades del Mes de la Patria, elaborado por una comisión interinstitucional.

La empresa privada de nuestro país se unirá a las instituciones públicas para conmemorar esta fecha.

Entre los eventos más sobresalientes de esta semana destaca el recorrido de la Antorcha de la Independencia, la cual llegará a Peñas Blancas procedente de Nicaragua, el próximo jueves a las 3:00 p.m.

El Ministro de Educación Pública, Lic. Marvin Herrera, recibirá la antorcha de manos de su homólogo nicaragüense. Desde ese momento,

el Fuego Patrio iniciará su recorrido por todo el territorio nacional.

Ese mismo día, a las 6:00 p.m., se desarrollará un acto cívico especial, frente al monumento del maestro Marcelino García Flamenco, ubicado en La Cruz, Guanacaste.

García Flamenco es el símbolo del soldado extranjero que ofrendó su vida por la causa de la libertad de Costa Rica.

La antorcha la recibirán en cada uno de los lugares por donde pasará, estudiantes y ciudadanos en general, que participarán en un acto cívico que estará presidido por representantes de los supremos poderes.

El día 14, la antorcha será recibida a las 3 p.m. en el Parque Central, con actividades en las que participará la Municipalidad de San José. Una vez entonado el Himno Nacional, a las 6:00 p.m. de ese día, el Fuego Patrio continuará su recorrido hasta llegar a Cartago, en donde se rematará con un acto cívico solemne, en el que participarán el Presidente de la República y los miembros de su gabinete.

En el resto de las comunidades del país la entonación del Himno Nacional estará seguida del tradicional desfile de faroles, durante el cual se hará "una serenata a la Patria" que estará a cargo de todas las figuras artísticas de cada sitio.

## 15 de setiembre

El día 15 de setiembre, las autoridades educativas de todo el país tendrán a su cargo los distintos even-

tos y celebraciones del 169 Aniversario de la Independencia Patria, que se iniciará con alegres dianas y bombetas, tañidos de campanas y ulular de sirenas.

Las filarmonías, bandas nacionales y estudiantiles se organizarán en todas las comunidades, para alegrar con sus notas un nuevo 15 de setiembre.

A las 7:30 de la mañana se efectuarán los actos cívicos en todos los centros educativos del país. A las 9:00 de la mañana los escolares y colegiales se concentrarán en sitio público, con el fin de participar, con la comunidad en general, de esta celebración.

## Monumento Nacional

En un homenaje a la Patria que se efectuará al pie del Monumento Nacional, a las 9:00 de la mañana, se concentrarán el Presidente de la República, Lic. Rafael Angel Calderón, la primera dama Gloria de Calderón, los miembros de los supremos poderes, el Arzobispo de San José, el Cuerpo Diplomático, invitados especiales, estudiantes y ciudadanos en general.

El programa incluye un acto de acción de gracias a cargo del obispo auxiliar de San José, monseñor Antonio Troyo.

Ese mismo día, a partir de las 10:30 a.m. el presidente Calderón recibirá el saludo del Cuerpo Diplomático y Consular acreditado en nuestro país. Este evento tendrá lugar en el Ministerio de Relaciones Exteriores.



Al pie del Monumento Nacional se efectuará el acto oficial del 15 de setiembre.

## Taxistas piden más aumento

Elevar a ¢70 el primer kilómetro, y a ¢28 los sucesivos, hasta 10 kilómetros de recorrido en el área metropolitana, pidió la Unión de Taxistas Costarricenses (UTC) al Ministerio de Transportes.

Para cabeceras de provincia, la UTC quiere también a ¢70 el kilómetro inicial, pero a ¢32 los sucesivos, hasta 10 kilómetros.

El tiempo de espera, propo-

nen los taxistas, debería ser a ¢500 la hora.

Rubén Vargas, secretario general de la UTC solicitó al Ministro de Transportes, Guillermo Madriz, que tramite este asunto rápido para evitar mayor perjuicio económico y no tener que acudir a la vía del amparo, "ya que dos años y medio son suficientes para un nuevo estudio".

Vargas indicó que el último aumento data de 1988, la UTC ha pedido aumentos desde esa fecha y se los han dado a los autobuseros, por lo que reclama trato igualitario, acorde con el artículo 33 de la Constitución.

La UTC cree que los costos medios de operación, el grado de aprovechamiento y el rédito anual justo se han deteriorado para los taxistas, debido al alto costo de la vida. Vargas señaló que es absurdo seguir cobrando las tarifas de 1988.

Acerca de los costos directos, la UTC aludió ante el Ministro el aumento de precios de los carros de lujo y exonerados de impuestos que tienen algunos taxistas, se refirió a incrementos del 100% en el precio de llantas y aceite, y del 200% en fibras de frenos, pero eludió detallar cuáles son todos los precios y productos de mercado y tampoco analizó el hecho de que autos nuevos y lujosos cobren las mismas tarifas que otros baratos o viejos.

Vargas no especificó, en su pedido, por qué un pasajero debe pagar la misma tarifa a un taxista que conduce un carro pequeño, con menor costo de operación, que a un auto nuevo y lujoso.

Además, soslayó manifestar por qué los usuarios deben financiar un servicio público con máquinas de lujo, cuando carros de buena calidad, pero no lujosos, permitirían tarifas asequibles, para mayor beneficio general.

## Algo más sobre la exposición de orquídeas

Como parte de las celebraciones de las fiestas patrias, la Asociación Costarricense de Orquideología, está realizando la Exposición de la Independencia en las instalaciones del Museo Nacional.

Las plantas han sido juzgadas por miembros de la American Orchid Society y por la Asociación Costarricense de Orquideología, que preside doña Ileana de Terán.

Los premios otorgados son:



La exposición de orquídeas en el Museo Nacional atrae a muchos curiosos y apasionados por la orquideología. (Villegas)

### Primeros premios

*Cattleya* híbrida blanca, Jorge Beeche Pozuelo  
*Cattleya* híbrida rosa, Jorge Beeche Pozuelo  
*Cattleya dowiana*, Claudio Salas B.  
*Cattleya* híbrida semialba, Claudio Salas B.  
*Oncidium kramerianum*, Jorge Miranda Arrinda  
*Phalaenopsis rayada*, Shin Hauh/Rern (José)  
*Phalaenopsis amarilla*, Jardín Lankester  
*Oncidium sphacelatum*, Lidia de Caligara  
*Houletia landsbergi*, Raúl Fournier Zepeda  
*Phragmipedium longifolium*, Luis Acosta  
*Lepantes* sp., Víctor Gin Lun  
*Pleurothallis Janetiae*, Jardín Lankester  
*Chaubardiella chasmatochila*, Jardín Lankester  
*Encydia brassavolae*, Jardín Lankester

*Pleurothallis johnsonii*, Jardín Lankester  
 Banda híbrida morada, Jardín Lankester  
*Masdevallia calura*, Luis Acosta  
*Masdevallia striatella*, Luis Acosta  
*Macroclinium ramonensis*, Luis Acosta  
*Trichocentrum pfauii*, Luis Acosta  
*Stanhopea warscewicziana*, Luis Acosta  
*Pleurothallis* sp., Olga de Noguera  
*Phalaenopsis híbrida roja*, Xinia Zalmerón  
*Barkeria lindleyana alba*, Fernando Terán A. y Sra.  
*Sycmatostalix guatemalensis*, Fernando Terán A. y Sra.  
*Maxillaria arachnitiflora*, Fernando Terán A. y Sra.  
*Telipogon gracilipes*, Francisco José González  
*Cattleya híbrida verde*, Carlos Garán  
*Cattleya híbrida rosada*, Oscar Solano y Soledad de Solano  
*Cattleya híbrida blanca*, Oscar Solano y Soledad de Solano

*Cattleya pensilvaniana*, Angela de Alvarenga  
*Odontoglossum híbrido*, Angela de Alvarenga  
*Epidendrum laucheanum*, Lucía Fernández  
*Maxillaria neglecta*, Lucía Fernández  
*Brassavola nodosa*, Gerardo Martínez  
*Cattleya híbrida morada*, Mario Blanco

### Premios de la American Orchid Society

*Maxillaria neglecta*, Lucía Jiménez, Mérito de cultivo  
*Miltonia spectabilis*, Carlos García, Mérito de flor  
*Dressleria dilecta*, Luis Acosta, Mérito botánico, Mérito de cultivo  
*Stanhopea warscewicziana* Luis Acosta, Mérito horticultural  
*Trichopillia fragrans*, Carlos García, Mérito de flor  
*Maxillaria arachnitiflora*, Ileana de Terán, Mérito botánico



# Pocas palabras, grandes resultados...



## AGENCIA DATSUN/NISSAN

Cuando una empresa como **Agencia Datsun/Nissan** llega a consolidarse con una imagen de **solidez, estabilidad y servicio**, se debe a que sus lineamientos han sido programados... **de frente al futuro.** Para ello con pocas palabras demostramos grandes resultados.

- **Agencia Datsun/Nissan**, ofrece la real y excelente garantía de **50.000 km ó 2 años.**
- **Agencia Datsun/Nissan** ha sido galardonada por **Nissan Motors Co.** de Japón con el preciado **CUSTOMER CARE AWARD** que la distingue como la # 1 en "servicio al cliente".
- **Agencia Datsun/Nissan** reconocida como el primer distribuidor **Nissan** en Latinoamérica.
- **Agencia Datsun/Nissan** en 1989 logró que el **Nissan Sunny** haya sido el vehículo sedán de más venta en Costa Rica.
- **Agencia Datsun/Nissan** ha vendido más del 90% de los vehículos **Nissan** que circulan en nuestro país.
- La exclusividad en la marca **Nissan** hace que **Agencia Datsun/Nissan** cuente con el taller de servicio **Nissan** más amplio, actualizado y con el personal altamente capacitado; además mantiene permanentemente un amplio stock de repuestos genuinos **Nissan.**



**Así que, con toda confianza, cuando se decida por un automóvil... consúltenos**

## AGENCIA DATSUN/NISSAN

Teléfono: 32-6111 • Sabana Norte



**AGENCIA DATSUN**  
De frente al futuro



# No existe eficiente sistema de impuestos

Lo más importante es establecer tributos en relación con las propiedades de las empresas, porque no se pueden ocultar las pertenencias en tierras, edificios, equipos, etc., según señala el economista, Lic. Eduardo Mora Valverde, en la segunda parte de su exposición sobre el paquete tributario que publicamos ayer. Dice:

"Los gravámenes directos y progresivos sobre el ingreso y el capital, revisten importancia esencial, aunque en cada etapa del crecimiento de un país deben ofrecer características diferentes. En muchos países subdesarrollados los impuestos directos se obtienen, en su mayor parte, de unas pocas empresas o negocios de importancia. La imposición a pequeñas y medianas empresas resulta dificultosa fundamentalmente por razones administrativas. Por la experiencia de muchos países, se ha llegado a la conclusión de que la forma más adecuada de evitar esa falla, es estableciendo impuestos basados en el valor de las propiedades de tales empresas, pues les es más difícil a sus propietarios ocultar sus propiedades en tierras, edificios, equipos, etc.

Pero en los países menos subdesarrollados, poseedores de empresas o negocios de

mayor capacidad económica, los gravámenes progresivos sobre los ingresos y sobre la riqueza, son los mejores instrumentos para reducir la creciente desigualdad económica, y para acrecentar las inversiones productivas, esenciales para el crecimiento.

Los países subdesarrollados no poseen, por lo general, un eficiente sistema de impuestos personales, con excepción de los que recaen sobre los sueldos y salarios. Los pagados en estos países por quienes reciben altos ingresos, es considerablemente inferior a lo pagado por quienes reciben bajos ingresos. Las causas de esa mecánica tan injusta se encuentran en la corrupción y en la ineficiencia administrativa, pero básicamente en el sistema "cedular" de imposición. Con ese sistema y la creación de sociedades anónimas, así como la división legal de una empresa en varias, el contribuyente logra evadir en gran medida el pago de los impuestos directos. Gracias a los modernos sistemas contables, hoy es posible establecer un impuesto a cada propietario sobre el ingreso y las ganancias de capital, sobre la riqueza, y sobre las donaciones recibidas, siempre que el propietario y su familia dependiente, sean sometidos a un sistema "global" y no "cedular", a fin de sumar todos sus ingresos, y sobre dicha suma calcular el impuesto. Un sistema semejante existe en los Estados Unidos y en la Europa Occidental.

De esa manera, cada persona, cuyo ingreso o propiedad exceda determinado monto,

estaría obligado a presentar una declaración de sus activos y de su cuenta de pérdidas y ganancias.

En nuestros subdesarrollados países, un alto porcentaje de la población se encuentra localizada en el llamado "sector primario"; es decir, en la actividad agrícola, de subsistencia. Por eso, si quienes son propietarios de la tierra no la controlan y utilizan racionalmente, entran el sistema competitivo entre los agricultores, sistema que conduce a la eliminación de los ineficientes, y a la elevación de la producción agrícola, base de la economía de nuestros países; se reducen entonces las posibilidades de elevar los sectores "secundarios" y "terciarios" (producción manufacturera, servicios, intercambio comercial); de esa manera se entorpece el crecimiento económico.

De la demanda por una reforma agraria se ha hecho un dogma. Una reforma —y en eso debemos coincidir todos— es urgente e indispensable si queremos avanzar en nuestro crecimiento económico, y ella consistiría en estos momentos, no en expropiar, como se supone, sino en una baja de los valores de las tierras para que éstas no sean monopolizadas por un reducido grupo de terratenientes en perjuicio de la mayoría de los agricultores y de la economía nacional. Por eso una imposición progresiva abre el cauce a una menor injusticia en el sector primario, y abre también las posibilidades de prosperidad de los sectores secundario y terciario, e impulsa el crecimiento

económico.

En el remoto pasado, los gravámenes sobre la tierra se expresaban en un determinado porcentaje de la producción por acre. Resultó un sistema impositivo injusto para los agricultores pobres y medios, pues era un impuesto proporcional injusto. En vez de crecimiento económico provocó todo lo contrario.

Esa falla debe corregirse con un impuesto progresivo sobre la propiedad de la tierra, pero tomando en cuenta, a la hora de establecer la base del impuesto, la fertilidad potencial promedio de la región respectiva, de acuerdo con la unidad territorial (promedio anual de lluvias, declive del suelo y otras características topográficas) y por supuesto, tomando en cuenta la extensión o área de la propiedad.

Se trataría, en esencia, de un impuesto a la producción, el cual se lograría si la tierra fuera trabajada y administrada con una eficiencia promedio. Así se incentivaría a los agricultores más activos y eficientes y se presionaría a los propietarios indiferentes al cultivo de su tierra, (que la mantienen total o parcialmente inculca) a producirla para bien de la economía del país. Sería un principio de reforma agraria que con tanto prejuicio conciben algunos, y con tanto dogmatismo otros. Ese principio de reforma agraria impulsaría el crecimiento económico, como sucedió en el Japón en las últimas décadas del siglo pasado.

## CNP fijará el precio del tabaco con fincas modelos

El Consejo Nacional de Producción aplicará un sistema de modelos de costos, para fijar el precio del tabaco para cigarrillos, informó una fuente de ese ente gubernamental.

Para determinar el precio del tabaco se usará un sistema de fincas modelos, similar al que usa para fijar el precio de los granos básicos, atendidos por el Consejo. En este caso, se utilizarán fincas incluidas en un convenio que al respecto firmaron funcionarios del Consejo, con las empresas tabacaleras Republic Toba-

cco Company, Tabacalera Costarricense y representantes de tabaco de las regiones de Puriscal y Pérez Zeledón.

Aún no se definió el sitio en que estarán las fincas modelo, pero podrían estar en Pérez Zeledón, Puriscal y Parrita, que son las más grandes productoras. Se cree que 18 fincas serían suficientes para determinar los costos y fijar el precio.

En este año, la siembra de tabaco llega a las 900 hectáreas, por lo que el CNP, como coordinador gene-

ral del programa de fincas modelos, se comprometió a dar seguimiento estricto, mediante asesoramiento y transferencia de tecnología; en tanto que los industriales y agricultores aceptarán los resultados finales para la fijación de los precios de la cosecha 1990-1991.

El presidente ejecutivo del Consejo, Ing. Constantino González, comentó que con el sistema de fincas modelos se tiene un conocimiento real de los costos de producción de un producto, sea tabaco o frijoles.



El CNP fijará el precio del tabaco para cigarrillos y, para eso, establecerá 18 fincas modelos en los lugares más productivos.

## Ante impuesto a los CAT Crisis total en las exportaciones del país

De aprobarse, en la Asamblea Legislativa, la medida de gravar los CAT en un 25%, y de continuar la actual política económica del Gobierno, de cerrar los créditos bancarios, las exportaciones nacionales entrarán en una crisis sin precedente.

A criterio del presidente de la Cámara de Exportaciones, Ing. Rodolfo Castro, las políticas del Gobierno rompen con el estado de derecho y la equidad, convirtiéndose en medidas coercitivas, para resolver un problema económico a costa de los sectores productivos del país.

Denunció el Ing. Castro, que todos los programas en expansión de las empresas textiles y de algunas empresas del sector agropecuario, tal como PINDECO, han optado por iniciar la sustitución de tierras nacionales para la siembra de la piña, por otras de la zona centroamericana.

"Con la decisión del Banco Central, no se pueden aumentar las inversiones en exportaciones y, si bien es cierto, la medida es sana en cierta medida, para evitar el incremento en las importaciones, en nada ayuda al aumento del déficit comercial".

Calificó como "inmanejable" para el Gobierno, el problema de la balanza de pagos y aseguró que según datos del Fondo Monetario Internacional ya, a mitad del año, alcanzaba los \$250 millones, sin contemplar el incremento que podría provocar el alza en los combustibles, por la crisis del golfo Pérsico.

El déficit del año pasado fue de \$246 millones, lo que implica que posiblemente a fines del año, el saldo negativo superará los \$500 millones.

"Consideramos que la única alternativa para evitar una hiperinflación y una recesión económica sin precedentes en el país es aumentando las exportaciones y minimizar el efecto, ya irreversible, del déficit comercial", dijo el Ing. Castro.

Explicó que, anteriormente, el país utilizaba fuentes de financiamiento externo pero estas se habían agotado y la única forma era dándole créditos internos a los exportadores.

"Consideramos que las decisiones del Gobierno son muy apresuradas, que deberían meditar más y no hacerlas genéricas, ya que hay sectores que más bien deben incentivarse".

Adelantó que han estado negociando con el Ministro de Comercio Exterior, y que el Lic. Rojas conoce a fondo el problema, pero que "la Asamblea Legislativa y el Banco Central le cortan al Ministro toda posibilidad de negociación y manejo del problema".

Finalmente dijo que, aunque no estaba autorizado para dar nombres, existían empresas nacionales que ya tenían decidido recortar sus programas de expansión, e incluso, algunos recortes en su personal hasta en un 50%, lo que implicaría un serio problema de desocupación en el país.



Si no se toman las medidas adecuadas, el déficit comercial será inmanejable a finales del presente año", dijo el Ing. Rodolfo Castro.





**Guatemala**  
A volar con los quetzales  
todos los días!

Cualquier día es bueno para volar por TACA a Guatemala. La línea aérea más grande y moderna de Centroamérica le ofrece los mejores horarios y un servicio de primera en bebidas, comidas y atención. ¡Todo completamente gratis!

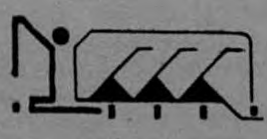
Salida de San José: 7:00 a.m.  
Llegada a Guatemala: \* 9:20 a.m.  
Salida de Guatemala: 4:00 p.m.  
Llegada a San José: \* 6:50 p.m.

\*Vía El Salvador

Consulte a su agente de viajes. El es un experto.



*¡Hacia arriba con usted!*



**COMISION ESPECIAL DE VIVIENDA .**

**AVISO**

Se comunica a los interesados en participar en los concursos para construcción de viviendas, infraestructura, compra de materiales; promovidos por la Comisión Especial de Vivienda, que pueden enviar a la Proveduría de esta Comisión certificaciones de personería jurídica y accionistas, certificación de cédula jurídica y certificaciones del Colegio Federado de Ingenieros y de Arquitectos.

Lo anterior para efectos de mantener dicha información en nuestros archivos.

Se advierte que queda bajo la responsabilidad de cada interesado estar renovando cada tres meses dicha información.



**COMISION ESPECIAL DE VIVIENDA**

**CONCURSO PRIVADO 4-90**

*Compra de materiales varios para la etapa de autoconstrucción de viviendas en el Proyecto Golfito, Puntarenas*

La Proveduría de la Comisión Especial de Vivienda recibirá ofertas por escrito para el presente concurso hasta las 10 horas del día 26 de setiembre de 1990.

Los interesados en participar pueden retirar el cartel y especificaciones correspondientes en la Proveduría de la CEV, situada 100 metros al sur de la Sucursal del Banco Popular en San Pedro de Montes de Oca, previo pago de la suma de 500.00 colones.





# Más sobre reformas a la Sala Cuarta

El señor Ministro de Gobernación anunció el envío de un proyecto de ley para reformar la Ley de la Jurisdicción Constitucional. La finalidad del proyecto es, según su proponente, volver al supuesto espíritu original de la ley de proteger los derechos fundamentales sin entorpecer el funcionamiento de la Administración Pública.

En primer lugar en estos momentos no es conveniente reformar la Ley de la Jurisdicción Constitucional, pues con el clima de efervescencia e irracionalidad que priva en los señores diputados en estos momentos, luego del conocido fallo adverso de la Sala en contra de sus intereses económicos, nadie podría garantizar que el citado proyecto de reformas se conocería dentro de un ambiente de serenidad e imparcialidad. Posiblemente la coyuntura sería aprovechada para cercenarle importantes atribuciones a la Sala, sobre todo en relación con el Poder Legislativo. Es decir, conocer en estos momentos un proyecto de reforma a la Ley de la Jurisdicción Constitucional sería bastante inconveniente por las pasiones en juego.

Pero, además, las reformas que propone el proyecto del señor Ministro carecen de justificación y sería gravísimo, para la justicia constitucional costarricense, que se llegaran a aprobar.

Se pretende que el hábeas corpus deje de ser un recurso sin formalismos para convertirlo prácticamente en una demanda ordinaria, con hechos exhaustivos y prueba abundante. Justamente la esencia del hábeas corpus es que carece totalmente de formalismos para su interposición, porque está de por medio la tutela de la libertad y de la integridad personales, valores que, luego de la vida, son los más preciados por el ser humano. De manera que el planteamiento de un recurso de hábeas corpus debe hacerse sin formalismos estériles e injustificados, como los que pretende el proyecto en comentario.

En cuanto al recurso de amparo se pretenden establecer tres modificaciones: que se invierta el principio actual de que la interposición del recurso suspende los efectos del acto impugnado, salvo que la Sala decida mantener sus efectos por razones de interés público calificadas, ya sea a petición de parte o de oficio. Una de las conquistas de la ley es justamente la suspensión, ipso iure del acto recurrido, por cuanto en la legislación anterior el amparo carecía totalmente de efectividad, ya que cuando se

obtenía una sentencia estimatoria ya el daño era irreversible, por lo que la tutela del derecho fundamental se resolvía, en última instancia, en una condena de daños y perjuicios. La jurisdicción del amparo sirve para tutelar las amenazas o violaciones a los derechos fundamentales, no para realizar condenas de daños y perjuicios, que es simplemente un efecto secundario y consecuencia lógica del acto espurio. Esta norma justamente ha puesto en cintura a las autoridades públicas, pues se ven impedidas de seguir violentando el derecho fundamental acusado de violación. Reformar este principio sería retroceder cincuenta años, cuando ya en Europa este principio se está también incorporando en materia contencioso-administrativa.

También se pretende que el recurrente perdidoso en el amparo tenga que pagar daños y perjuicios. La norma no es conveniente pues ello serviría de freno para la interposición de recursos de amparo, sobre todo de personas humildes que, ante el temor de una eventual condenatoria, preferirían soportar estoicamente la violación de su derecho fundamental antes que interponer el respectivo recurso. En esta materia hay que ser amplio, pues en un régimen democrático los ciudadanos no tienen que tener cortapisas ni amenazas de condenatorias para recurrir los actos del Poder Público que se consideren violatorios de sus derechos fundamentales. La reforma propuesta implica una grave cercenación al derecho de recurrir, en la vía del amparo, de los ciudadanos. Cualquier límite a la libertad debe rechazarse, pues ante el conflicto del poder y de la libertad, siempre deberá prevalecer esta última.

Finalmente se pretenden establecer plazos diferentes para resolver los amparos según se hayan o no suspendidos los efectos del acto recurrido. La verdad es que la reforma es irrelevante, pues ya existe un plazo específico para la resolución del recurso, el cual no se cumple por la gran cantidad de casos que conoce la Sala. La solución correcta es aprobar las reformas administrativas, por vía de decreto ejecutivo, que indicamos en un Editorial anterior.

Como ha quedado demostrado las reformas propuestas son injustificadas y planteadas en un momento inoportuno, por lo que deberían rechazarse ad portas por la Asamblea.

## De Sol a Sol



Por José Ma. Penabaz

### La semana negra

— Oiga, Don, la entrada de Setiembre ha sido auténtica **semana negra** de gobierno/legislatura iniciados en Mayo.

— Viene usted, don Filo, muy acongojado, triste, preocupado, marchitado, pesimista, derrotista....

— Las cosas no son para menos. (Y el asiduo Filomeno de la barra pública de la Asamblea Legislativa, agarra una mano con la otra para ilustrar....) Cuento: El Banco Central puso límite a los créditos, aumento del 96 por ciento al agua, presa de divisas, alzas a los combustibles y los huevos, noventa mil colones mensuales más para los diputados y una multa de medio millón de colones que impone la FIFA al seleccionado Hermidio Barrantes. Y lo que espera, que asoma peor.... porque, de remate (sábado) la banca privada, por voz del Ing. Dent, anticipa recesión en 15 días. ¿Es cierto que usted va a salir corriendo?

— No todo es negro, hombré. Un informe del laboratorio de Los Alamos, en Estados Unidos, explica que en Costa Rica es oro todo lo que reluce.

— Consuelos de pobres, porque Dios da el pan a quien no lo sabe comer. Habrá oro, pero se va, sin provecho para el país. Porque los políticos prefieren entretenerse con alzas e impuestos, desde la comodidad de su despacho. Lujoso, eso sí.

— El SNE autorizó la tercera subida a la gasolina en menos de tres meses. ¿A quién le reclama?

— Pobrecitos los del SNE. No aguantaron la presión del poder que ya les majaba el rabo. Bajaron la cabeza y firmaron el capricho de Recope, sin un halo de protesta. Y hay mucho que preguntarle a la refinadora. México y Venezuela no ampliaron el Pacto de San José porque Costa Rica compra gran parte del combustible en el mercado libre. Y ahora nos acordamos de Santa Bárbara porque truena en el Golfo Pérsico. Por cierto, los negocios libérrimos de petróleo siempre proporcionan comisiones, ¿a quién? El SNE no tuvo ni la valentía de referirse a las subvenciones/regalías (por 3.500 millones anuales) de Recope, incluidas en el alto costo de la gasolina. Ni siquiera a sus 2.200 empleados de lujo cuando podría manejarse con 500. Es un relajto todo. También hay que sonreír dentro del túnel: ¿Sabe por qué le llaman, a la de Irak, la guerra santa? Porque se va a armar la de Dios....

— ¿Y el conflicto Central Vs. Recope?

— Hombré, pura opereta bufa, para impresionar utilizando los propicios aires de popa del periódico oficialista. Todos se ven en el Consejo económico y, para la "exportación", teatralizan nuevas diferencias. Por ahí se abre otro portillo para justificar pronto nuevas alzas a los combustibles, con la disculpa de "sanear" a Recope. ¡Ayúdeme a decir! Pobre pueblo. ¿Tan lelos nos estiman?

— ¿Y lo de Hermidio Barrantes?

— Bueno usted sabe que tenemos el Gobierno más deportista de la historia del país. A todos nos obligará a usar las de andar, abandonando los vehículos por la carestía de locomoción.... Multan al portero de Puntarenas por usar guantes con publicidad. Y nadie investiga quién (auténtico culpable) le dio los guantes ya que Hermidio no tuvo la malicia de ponerle un anuncio a su implemento futbolístico. Y el asunto de los diputados queda para otro día, que es tema de dolorosa congoja. La Comisión nueva del Narco pide a los colegas parlamentarios que no legislen a su favor y le contestan ipso facto con su autoaumento, en este país pobre... Si se consideran mal pagados, ¿por qué no renuncian? Ni amor a la patria pueden ya alegar. ¡Amor al dinero, señores! Camina pobre, pobre, camello/pueblo.... Adíós.

OTRO CHISTE  
ACERCA DE LA  
POLICÍA MONTADA



## La República

Publicado por Editorial La Razón S.A.

Director: Yehudi Monestel Arce	Gerente General: Luis Guillermo Holst Quirós
Subdirector: José M <sup>a</sup> Penabaz L.	Subgerente General: Alvaro Loría Campos
Jefe de Redacción: Jesús Mora Rodríguez	Gerente de Publicidad: Roberto Ulloa Monge

Editor de Diseño: Luis Cartín Sánchez

Central telefónica 23-02-66	<b>Ejecutivos de Publicidad:</b> 57-11-33
Oficina San José 21-51-96	<b>Publicidad:</b> 22-92-15
Oficina B <sup>o</sup> Amón 57-04-11	<b>Cobros:</b> 23-03-09
	<b>Suscripciones:</b> 23-88-85
	<b>Apartado:</b> 2130-1000. <b>Telex:</b> 2538
	<b>Facsimil N<sup>o</sup> 55-39-50—LA REPUBLICA</b>

Las publicaciones en este tipo de letra son pagadas.

Impreso en el Depto. de Producción de Editorial La Razón S.A.



## PERSPECTIVAS

## Independencia

## Costa Rica merece lo mejor de sus hijos

Setiembre es el mes de la patria pero, el tiempo de la patria es todo el año y todos los años. Con miles de esfuerzos y sacrificios, durante 169 años los costarricenses de las distintas generaciones hemos sabido cumplir las obligaciones que nos competen.

De la Independencia a la fecha, nuestro pueblo ha forjado su libertad, su paz, su democracia electoral y, dentro de esa vivencia, ha podido avanzar en campos tan fundamentales como la salud, la educación, la vivienda, la protección jurídica del asalariado y su familia y el respeto al patrimonio individual y familiar creado como fruto del trabajo limpio y honrado.

El 6 de setiembre, el Editorial del diario La República invita a todos los costarricenses para que aprovechemos el mes de la patria dedicándolo a una reflexión sobre las responsabilidades de cada uno y de las organizaciones políticas, económicas, laborales, profesionales, comunales, etc., que conduzca al convencimiento de que el presente exige un esfuerzo conjunto y armonioso de todos para acceder a un futuro más próspero, más justo e igualmente libre. Desde antes de asumir el honoroso cargo de Presidente de la República, en mi condición de simple ciudadano y de dirigente político expresé mi convencimiento y actué siempre sometido al principio de que Costa Rica

está primero que cualquier otro interés grupal o individual y, siempre supe discernir entre la confrontación electoral realizada con gallardía y decisión y la responsabilidad política de carácter permanente que tiene toda organización y, muy especialmente, los partidos políticos de colaborar con el Gobierno de la República.

Hoy, en mi condición de Presidente de la República, sigo pensando igual que en el pasado. El Gobierno es de todos, Costa Rica es de todos; uno y otra requieren del trabajo, del entendimiento y de la contribución nacional.

En estos momentos, nuestro país tiene planteados retos inmensos que, si por una parte son motivo de nuestra preocupación, por otra deben ser considerados una gran oportunidad para que los costarricenses todos nos confirmemos a nosotros mismos las grandes capacidades que tenemos para continuar construyendo la patria que nos legaron nuestros abuelos y que habremos de entregar a nuestros hijos aún en mejores condiciones de como la recibimos.

El Editorial de La República, confirma nuestras tesis. Tenemos ante nosotros, en el orden interno, los retos de transformar al Estado para que trascienda de su actual condición de obstáculos a instrumento del desarrollo y coadyuvante en el esfuerzo para generar riqueza y distribuir la equitativamente. Tenemos ante nosotros el reto de consolidar las instituciones de seguridad social, darles sustento material y corregir los vicios que desgraciadamente se han ido acumulando con los años. Tenemos ante nosotros

Lic. Rafael Angel Calderón F.  
Presidente de la República.



el reto de modernizar nuestro aparato productivo, a fin de que la actividad productiva costarricense pueda competir exitosamente en los mercados internacionales. Las luchas por el rescate de la moral y la ética y por la erradicación del narcotráfico de nuestro territorio son otros de los retos que debemos acometer.

Tal como lo he señalado en el pasado, las soluciones a éstos y otros problemas de gran magnitud suponen un consenso nacional que una voluntades y amplíe las posibilidades de éxito.

Sin embargo, en el ejercicio de mis responsabilidades, no he rehuído la obligación de tomar decisiones y asumir sus efectos porque, las situaciones que vivimos son tan profundamente serias que no pueden postergarse sus soluciones.

Al mismo tiempo que el Gobierno procura cumplir, sus responsabilidades, hemos abierto amplios canales por donde fluye el diálogo. Estamos en comunicación permanente con empresarios y trabajadores, con dirigentes políticos y comunicadores sociales. Sabemos que este es el inicio, una acción que debe ser continuada y ampliada hasta alcanzar las metas de desarrollo y justicia que Costa Rica aspira a satisfacer.

## Independencia

## Un motivo para festejar

Con sorpresa y temor los costarricenses recibieron la noticia de su independencia de España hace 169 años. Sin pedirlo habían dejado de ser provincia para verse forzados a convertirse en República Soberana.

¿Y ahora qué hacemos? debe haber sido, sin duda, la pregunta que iba de boca en boca una vez que se tuvo certeza de esa nueva aventura que se iniciaba un 15 de setiembre de 1821.

La apacible Costa Rica, con su consolidada pobreza colonial se vio abocada a decidir un futuro que, hasta esa fecha, no era de su mayor incumbencia. Ser hija de España tenía, incluso, muchas ventajas con respecto a la vida independiente y, bien consigna la historia que nuestros patrios, en algún momento consideraron ser parte del Imperio de Iturbide en México, ya que la dependencia no se consideraba una lacra, sino casi una necesidad para subsistir.

Así, la independencia de España, más temida que deseada, marcó el inicio de un proceso que permitió a esta pequeña nación ir creando un modelo político sui generis en medio del entorno latinoamericano.

La forma en que empezamos a enfrentar ese nuevo destino

que nos habían legado y como se organizó nuestra nación política y económica fue primordial para el asentamiento de esta democracia.

"Libertad, igualdad y fraternidad" se conjugaron con la libre competencia que empezó a generar la exportación de café a Europa y la consolidación de una oligarquía criolla, venida de añejos parceleros.

La educación y la cultura cobraron auge en la Costa Rica de fin del siglo XIX marcada por una generación liberal que fue, en mayor medida, la que sentó las bases de nuestra modernidad.

Uno de los puntos medulares de nuestro modelo político fue, sin duda, al acceso a la educación gratuita y obligatoria; permitió el surgimiento de verdaderas personalidades y líderes en muchos campos del quehacer nacional, y limó aristas de la brecha social, existente siempre, pero, por esa razón, no tan marcada como en otras naciones.

El país fue creciendo, extendiéndose a lo largo y ancho. Los pueblos y villorios donde sólo entraban las mulas se convirtieron pronto en ciudades. Dentro del esquema de progreso existente, Costa Rica fue consolidando, hasta lo posible, un modelo económico basado en las exportaciones de café, reforzado después por otros productos como banano y azúcar.

Quizá la etapa más importante de nuestra historia sean estos últimos cincuenta años, pues es a partir de 1940 que se dan en el país las instituciones que forman nuestra nacionalidad.

Con las garantías sociales, la Constitución Política, la nacionalización bancaria, el voto femenino, la Universidad de Costa Rica, la abolición del ejército, definimos nuestra idiosincrasia.

Es así como se logró plasmar en un modelo nacional autónomo todo el bagaje heredado de una a otra generación desde la ya lejana conquista española.

Costa Rica sentó precedente e hizo historia al buscar mejoras para las mayorías cuando en el resto del continente los militares se sucedían sin

mente se debió a que el régimen colonial entonces prevaleciente, para nosotros, era un régimen suave, benigno, que se atribuye a nuestra pobreza colonial pero que, sin dudas, es atribuible también a los cambios prevalecientes en España y en el mundo occidental europeo de fines del Siglo XVIII. Como quiera que sea, aquel desconcierto de nuestros patrios, en 1821, se explica por los azares de vida independiente de una pequeña nación y porque no se percibía una acuciosa urgencia de la independencia de España.

En verdad, ya por entonces se habían desarrollado (aquí) instituciones para la convivencia que hoy llamaríamos democráticas: de consulta a los pueblos, de expresión de la voluntad popular en asuntos concernientes a la vida de las colectividades humanas. Ejemplo son los cabildos (municipios) y "cabildos abiertos", que eran formas incipientes de referéndum.

En la misma España, hoy nuestra Madre Patria, muy antes de 1821, también habían penetrado los ideales que se abrieron camino desde fines del Siglo XVIII, como antes dijimos, los ideales de Libertad (sólo genuina si acompañada de responsabilidad), de Igualdad (que ha de ser de oportunidades) y de Fraternidad (de amor, de amor al prójimo). Tanto es así que España convocó a las Cortes de Cádiz, integrada no sólo por diputados españoles sino también de América. En ella estuvo representada Costa Rica nada menos que por nuestro eminente don Florencio del Castillo. La Constitución de Cádiz, aprobada por aquellas Cortes en marzo de 1813 incorporaron ya muchas de las ideas y de los principios tocantes a la dignidad humana y a la convivencia fecunda en sociedades.

A la llegada no más a Cartago del Acta de Independencia se convocan varios Cabildos Abiertos. Así se produce la "Junta de Legados (delegados) de los Pueblos" que se reúne, por primera vez, el 12 de noviembre y que es realmente nuestra Primera Asamblea Constituyente.

Tan pronto como el primer día de diciembre del mismo año 1821 esa Junta aprueba el Pacto Social Interino de Costa Rica, conocido como Pacto de

Mariana Lev  
Coordinadora de  
Perspectivas



tregua, o caían las pocas democracias existentes.

Resulta casi increíble que no hayamos sucumbido ante tanta adversidad a nuestro alrededor. Sin duda, las mentes visionarias de José Figueres, Rafael Angel Calderón Guardia y Manuel Mora, los tres protagonistas de nuestra historia reciente, le dieron al país las armas requeridas para capear los duros temporales de una época vertiginosa.

Y más recientemente, en este fin de siglo XX, la paz que disfrutamos tantos años se convirtió en nuestro estandarte ante un mundo que aún se maravilla con el casi milagro de una democracia centenaria en esta región tan convulsa.

Por eso hoy, más que celebrar la independencia de España hace 169 años, debemos sentirnos orgullosos de lo que hemos logrado a partir de ese momento en que, como a un niño que le sueltan la mano, caminamos con nuestros propios pies.

No podemos decirnos independientes, ¿qué país lo es realmente en el contexto actual?, pero sí tenemos derecho a afirmar que somos un pueblo civilista, con conciencia política, en relativo desarrollo económico y, sobre todo, en paz.

Eso, es suficiente motivo para festejar.

## Independencia

## Independencia

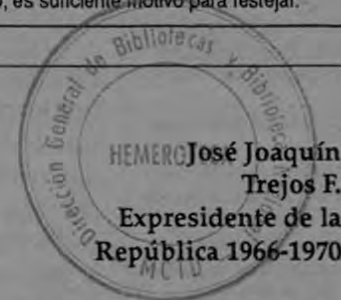
Acertadamente estamos ahora celebrando el mes entero de setiembre como Mes de la Patria. Y no simplemente el día 15 de este mes para conmemorar la Independencia de España acordada en Guatemala en esa fecha de 1821

La Independencia es ciertamente trascendental. Ella responde a la aspiración fundamental del hombre por su libertad. En lo personal, esa libertad está limitada por la responsabilidad, por el respeto al mismo derecho de la libertad, a la Independencia, que tiene cada otro ser humano. Para la vida en sociedad las personas se organizan en un Estado, que a su vez ha de estar limitado por la responsabilidad, por el respeto a los derechos de los hombres que integran la sociedad y que hoy se garantizan por medio de una Constitución Política.

Los anteriores principios son hoy de conocimiento elemental. Pero no siempre fue así en la historia de la humanidad.

Es bien sabido, en particular, que la Independencia proclamada en la ciudad de Guatemala fue noticia que sólo fue conocida por las autoridades costarricenses, en Cartago el 13 de Octubre de 1821. Igualmente conocido es el desconcierto que esa noticia produjo en los prohombres costarricenses de la época. Pero la prudencia, la sabiduría, con la que actuaron aquellos prohombres, dadas las confusas circunstancias prevalecientes, nos llenan de admiración y nos inducen sentimientos de gratitud eterna.

Los motivos de aquel desconcierto fueron varios y diversos. Pero principal-



Concordia. El sustantivo Concordia con que se ha designado ese Pacto, me parece elevadamente significativo, en tanto responde a una faceta del ser costarricense. Cabe destacar al respecto la siguiente frase del Artículo 2º (Monge, Carlos -Historia de Costa Rica).

"La provincia reconoce y respeta la libertad civil, la propiedad y demás derechos naturales y legítimos de toda persona y de cualquier pueblo o nación".

Todo está dicho en esta frase. ¿No es admirable que esto se diera no más al terminar nuestra vida colonial?

Es cierto que la Constitución de Cádiz fue abolida poco tiempo después de su promulgación, pero la semilla ya estaba sembrada.

Es cierto que Costa Rica pasó a formar parte de una federación centroamericana, de la cual sólo pudimos desembarazarnos casi veinte años después, en los gobiernos de don Braulio Carrillo y de don José M<sup>o</sup> Castro. Pero nuestro ser costarricense se había formado decenios atrás; ese ser, condensado en la palabra Concordia y que llegó a independizarnos de las guerras internacionales entre ellas que han padecido y padecen las naciones hermanas centroamericanas, hasta llegar a una "guerra del fútbol" (1969) o hasta los conflictos internos que padecen casi todos los otros pueblos hermanos en estos mismos días.



## Enfoque del redactor



Mariana Lev

### LA LECCION

La tarde cae sobre el techo de paja, con el sopor que invita a la siesta. El rancho, apenas sostenido por la gracia de Dios, casi se mece con la brisa húmeda del campo.

Pero ahí nadie duerme. Los ojos atentos y el alma abierta olvidan todo posible descanso mientras la mano, torpe y callosa, guía a su dueña en la nueva aventura.

Amarrada a los bejuco de esa choza pende una pequeña pizarra.

Ella, la alumna, tiene unos veinticinco años; él, el maestro, diecisiete.

Cotidianamente, todas las tardes de ese caluroso abril de 1980 ambos inician el recorrido por el alfabeto, porque la meta de ella es aprender a leer y escribir y la de él, ayudar en la campaña nacional de alfabetización del régimen sandinista.

Pero no están solos. Tres niñitos con sus pancitas al aire observan en silencio cómo su afanosa madre se pierde en ese mundo de garabatos que no entienden, pero admiran.

Ese día, por casualidad, también soy testigo de esa cruzada a la que Costa Rica dio su respaldo con maestros y material de lectura. Justamente, un error en el programa oficial me permitió alejarme de los formalismos para ir hasta Rivas y luego a esa chocita nicaragüense que hoy sobrevive al olvido como ejemplo de voluntad y solidaridad.

No sé si aquel joven de entusiasmo contagioso y su empunchada alumna viven al cabo de tantas luchas y sangre derramada en Nicaragua, pero lo que pude compartir ese día quedó grabado en ese registro de vidas que inconscientemente archivamos los periodistas y al pensar en el Día Internacional de la Alfabetización brincó del recuerdo y ahí está, como si fuera ayer, el aire místico, el silencio sólo roto por el a,b,c, en aquel rancho fronterizo.

Cuando me retiré de esa escena, tratando de no rasgar el encanto del aprendizaje, pensaba que tal vez, de todos los presentes yo fui quien recibí la mayor lección.

Como costarricense, venida de un país con un sistema educativo que atiende a toda la población en las llamadas edades escolares (incluyo la secundaria) no podía menos que comparar lo que había visto con muchas de las cosas absurdas que día a día se dan por la falta de mística y dedicación, tanto en los alumnos como en los profesores de nuestro país.

Sí, lo ideal son las aulas, los pupitres, los uniformes, los útiles, los horarios, la disciplina, los sueldos; sí, el sistema como tal es importante, pero sabía, desde ese momento hasta hoy, que el deseo de aprender, la valoración del conocimiento, la superación de viejas opresiones al ser menos ignorantes, es lo fundamental.

Aquella mujer con su vestido raído y sus niños parasitosos tenía en su rostro el orgullo que solo da vencer nuestras limitaciones.

Si ella podía, ¿qué excusa tenía nadie para claudicar?

La historia me ha confirmado muchas de estas reflexiones. No es casual que en los últimos años cada vez figuren con mayor frecuencia, en los primeros promedios nacionales, jovencitos salidos de pueblos lejanos de nuestro país, para quienes aprender es mucho más que una tediosa obligación que se debe pasar por unos años, a costa del Estado o papá.

También Costa Rica está llena, sin duda, de ejemplos como el que he narrado, donde la voluntad vence obstáculos realmente insalvables para muchos.

Pero también, desdichadamente, estamos acostumbrados a la mediocridad, a la ley del mínimo esfuerzo, a la pereza colectiva, a exigir que nos den todo.

Cuando el adolescente decidió, en la Nicaragua de hace diez años cambiar su fusil por tizas y una cartilla de lectura, lo hizo con la certeza de que todos sus compatriotas tenían el derecho a la enseñanza, que sólo así se pueden superar las injusticias que trae la ignorancia a nuestros pueblos.

El joven tenía razón. Al margen de la situación política de aquel momento, su ejemplo es válido, trasciende la historia.

Yo me pregunto en este Día Internacional de la Alfabetización, cuántos de nuestros maestros, alumnos y padres de familia toman verdadera conciencia del arma que tienen en sus manos cuando inician una lección más un lunes de mañana, o cualquier otro día.

# Lector

## OPINION

### Un magnífico enfoque

Por Alfredo Cruz Bolaños

"A y A: el mito de Sísifo", artículo del Dr. Alfonso López Martín, publicado en La República del 2 de agosto último, es un magnífico enfoque de un suplicio que no nos merecemos los costarricenses. Quizá ahora, que cuentan con la inteligencia y visión, ya demostrada, del Ing. Mario Fernández Ortiz quiera el Instituto de Acueductos y Alcantarillados remediar esa avasalladora e insensata situación.

Principios básicos de administración demuestran que si a un usuario se le soluciona, efectivamente, un problema, éste no tendrá que regresar para hacer más engorroso el trabajo de la institución. Pero, el A y A al hacer rebajas sobre sumas astronómicas que no son las reales, en vez de solucionar un problema lo que logran es renovarlo para un futuro cercano, sea para el mes que sigue. Lógicamente, esto agrava la situación de la institución y de los usuarios.

Bien hace el articulista en comparar el trabajo del A y A con otras instituciones de servicio público y en el caso que nos ocupa, veámoslo en detalle. La factura del ICE, cobrándonos el servicio telefónico se inicia con una presentación en un buen papel, nítida y bien impresa; las 22 casillas que utilizan le detallan al cliente todos los items que permiten formar criterio exacto del gasto habido. Todas las casillas son correctamente usadas puesto que para eso se hicieron. El reverso de la factura incluye todos los códigos y claves; así, el usuario puede constatar, con exactitud, los montos de los diferentes servicios. En otras palabras, el ICE no oculta nada, tampoco inventa y pone al servicio de sus clientes los archivos abiertos de par en par. Las reglas del juego son claras.

El ICE no está exento de errores pero hay forma de aclararlos rápidamente y queda la sensación que existe respeto de la institución

por el cliente.

En cambio, analicemos la actitud que en esta materia utiliza el A y A. En el anverso de sus recibos cuenta solamente con 12 casillas que le dicen, muy poco o nada, al consumidor. Los datos que emiten interesan más a la institución que al consumidor; son casillas en clave que las llenan con otra clave y así, el pobre usuario, lógicamente, queda ayuno de información y es ahí donde nace la duda.

Antes utilizaban un rubro de "lectura anterior" y "lectura actual". Ahora suspendieron lo de "lectura anterior" y así el cliente queda a merced de cualquier invención; los medidores son del A y A y se conservan bajo llave. Además, sabemos que las lecturas de los medidores, las más de las veces, en la realidad no existen porque, haciendo caso omiso de la desidia de los encargados, la institución ha confesado públicamente que no cuenta con personal suficiente para ejercer esta función todos los meses. Así, al no existir medida cierta del consumo, éste lo determinan desde un escritorio con la prepotencia del burócrata que dice: "porque me da la gana". En conclusión, el anverso de los recibos constituye una farsa que complica la vida de la propia institución y... la de los usuarios.

Los reversos de los recibos se utilizan para informaciones que corresponden a otro departamento, recomendaciones que estudiadas en detalle aumentan la suspicacia del usuario por el criterio que él le merece a la institución. Así, el juego no parece tan limpio como el de otras instituciones de servicio público.

Los dirigentes del A y A debieran recordar y aplicar aquello de que "sólo la verdad os hará libres" y con ello trabajarían mejor y le economizarían salud y mucho tiempo valioso que los ciudadanos podrían poner al servicio de mejores causas.

## BUZON

### 100 días de silencio

Leí con suma atención "Los 100 días de silencio". El país próspero quedó, pero con un déficit multimillonario. Se refieren miles de casos en los últimos 8 años, pero los tugurios y la pobreza pululan en nuestro país. Y causa sorpresa que intenten ridiculizar al Gobierno con los alimentos que da a los pobres, dejando traslucir que es un acto humillante, pero acaso no es eso lo que ha hecho siempre Liberación, especialmente cuando se aproximan las elecciones. A esos señores integrantes del Gobierno de Arias, les pasa como a María Antonieta, que al decirle que el pueblo quería pan respondió "Qué coman queque" y era sencillamente porque ella siempre en el palacio no conocía el pueblo y menos sus necesidades.

Manuel Murillo M.

### Adónde está el orgullo Adónde está el coraje

Muchas personas manifestaron que si no ganaba el Dr. Carlos Manuel Castillo Morales, lo que eran ellos no trabajaban ni un sólo día más, ya que pondrían su renuncia, lo cierto es que no he visto esa acción.

Señores. La mejor palabra no se vota, no podemos decir de esta agua no bebo, el pueblo es generoso y no le gusta el desorden.

J. Demetrio López G.  
Céd. 5-144-091

### Excelente Editorial

En relación al EDITORIAL de este medio informativo de fecha 4 de setiembre de 1990, titulado "CORRUPCION DEBE DESTERRARSE EN LAS MISIONES INTERNACIONALES", manifiesto que me siento feliz porque existan medios donde se publiquen editoriales tan excelentes como el mencionado. En mi opinión personal creo sinceramente que se deben justificar esos cargos y además tratar de que los funcionarios sean diplomáticos costarricenses que aporten beneficios a nuestro país.

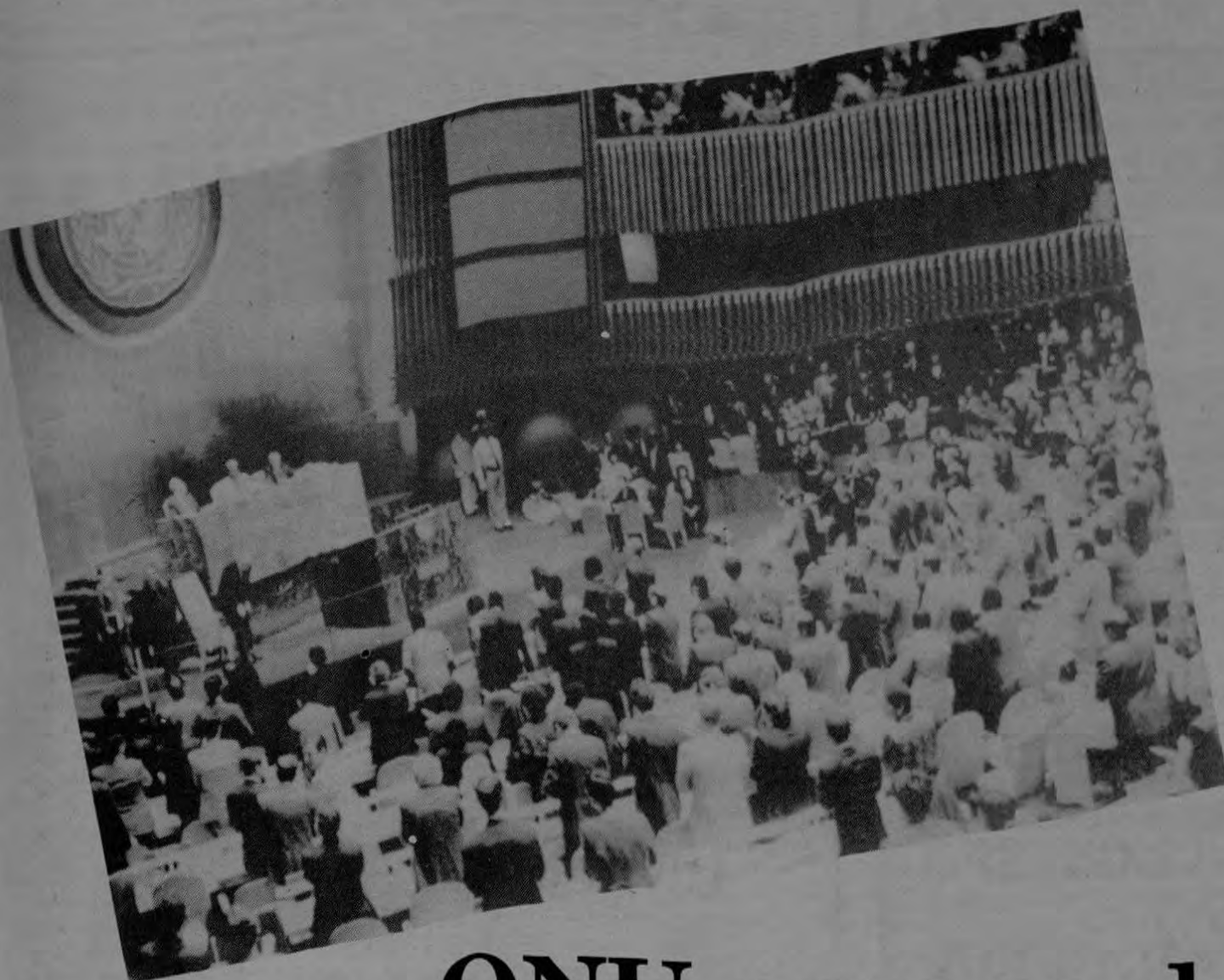
De nuevo felicitaciones por este mensaje tan real.

Flory Morera Quesada  
Céd. N° 5-139-315





# COMENTARIO INTERNACIONAL



## ONU renace de cenizas de la guerra fría

Las Naciones Unidas viven el momento más histórico de su historia, dijo un alto funcionario norteamericano cuando, poniendo el broche de oro a la cooperación sin precedentes del Consejo de Seguridad en la crisis del Golfo Pérsico, los cinco grandes llegaron a un acuerdo sobre Camboya.

Por Anne Leroux de EFE

**E**l acuerdo, logrado por Estados Unidos, la URSS, China, Francia y Gran Bretaña, sobre un plan de paz para resolver el sangriento y largo conflicto camboyano, que daría a la ONU el control temporal de Camboya, fue aún más significativo ya que Washington, Moscú y Pekín apoyan a fracciones opuestas de la guerra civil de Camboya.

El histórico consenso de los cinco miembros permanentes y con derecho a veto del Consejo se produjo tres días después de que votasen en bloque, junto con otros ocho miem-

bros del Organismo (sólo se abstuvieron Cuba y Yemen), por el uso de medidas de fuerza en el Golfo para hacer cumplir el embargo decretado el pasado día 6 contra Irak por su invasión de Kuwait.

La declaración del embargo, así como las otras resoluciones del Consejo desde que las tropas iraquíes invadieron el Emirato el 2 de agosto, se aprobaron también sin un sólo voto en contra.

La nueva unanimidad en el Consejo contrasta con la parálisis que caracterizó a la organización en la mayor parte de su historia con respecto a los conflictos regionales y que se enraizaba en el abismo que separaba a las superpotencias.

Brent Scowcroft, consejero de Seguridad Nacional de la Casa Blanca, habló del surgimiento de un nuevo orden.

Lo que estamos presenciando es que la ONU comienza a funcionar como se preveía

que funcionara cuando se creó hace 45 años, comentó en una entrevista con la cadena de televisión CNN.

Pero, incluso antes de los extraordinarios acontecimientos de agosto y en un claro reflejo de la nueva distensión entre las superpotencias, la ONU ya había jugado un papel importante en la solución de varios conflictos regionales, desde Afganistán hasta Namibia, pasando por Nicaragua y la guerra Irán-Irak.

El cambio no sólo refleja las profundas transformaciones impulsadas en la URSS por Mijail Gorbachov, quien, en los dos últimos años, ha abogado por un papel más dinámico de la ONU y, pese a la crisis económica de su país, está liquidando a toda prisa las deudas de Moscú al presupuesto de la Organización.

También obedece a una nueva actitud en la Casa Blanca, cuyo titular, George Bush, fue embajador ante la ONU y que, en la crisis del Golfo Pérsico, ha buscado legitimar, mediante

este Organismo, la respuesta estadounidense a la agresión iraquí, dicen los comentaristas.

Su predecesor, Ronald Reagan, más partidario del unilateralismo que del multilateralismo y quien, por ejemplo, sacó a Estados Unidos de la UNESCO, no ocultó su impaciencia y hasta hostilidad por la ONU, especialmente por la Asamblea General donde Estados Unidos ha sido objeto de continuos ataques por parte del mundo en desarrollo y aliados del Kremlin.

La enorme deuda de Washington con la ONU (debe más de 500 millones de dólares) se fue acumulando durante la presidencia de Reagan, con el consentimiento del Congreso, y un buen reflejo de su actitud hacia la Organización fue la famosa declaración, por parte de un diplomático norteamericano en 1983 durante la crisis causada por el derribo soviético de un avión surcoreano, alentando a la ONU a dejar Nueva York y trasladarse a otro país.

Cuando, por las reticencias de Moscú, los cinco grandes no acababan de ponerse de acuerdo sobre la resolución para el uso de la fuerza, Bush se declaró dispuesto a dar algo más de tiempo al Consejo a fin de obtener, a cambio, más acción colectiva, y el Secretario de Estado, James Baker, llamó a su colega soviético, Eduard Shevernadze, para presionar por un sí.

La decisión del Kremlin de apoyar finalmente la medida norteamericana reflejó, dicen los observadores, su deseo de tener voz en las decisiones sobre el Oriente Medio.

Para la URSS, la ONU se está convirtiendo en una vía menos costosa y más legítima que los gastos militares para influir en los acontecimientos mundiales, escribió un experto en un reciente artículo sobre la política soviética y la organización mundial.

Algunos expertos advierten, sin embargo, que el extraordinario consenso del Consejo de Seguridad contra Irak quizás no se hubiera producido si Bagdad no hubiera anexionado a Kuwait y amenazado con ello una importante fuente de petróleo.

Otros indican que la nueva cooperación entre los grandes preocupa al Tercer Mundo, que ha utilizado la ONU como plataforma para atacar al mundo industrializado y defender sus intereses, y que ahora teme que las superpotencias usen a la Organización para sus propios fines.

En una reacción parcial a la nueva unidad de los cinco grandes, y también por considerar que la cuestión no correspondía al Consejo al no poner en peligro la paz y seguridad internacionales, el grupo latinoamericano y caribeño de la ONU decidió dejar en manos de la Asamblea General el problema de la ayuda a Haití para la celebración de las elecciones haitianas.



**Pablo de Villamar dictará Seminario de Etiqueta**

Auspiciado por el Restaurante La Bastilla, don Pablo de Villamar inicia hoy el Seminario de Etiqueta Social, a las 3:30 de la tarde.

Don Pablo de Villamar, conocido en nuestro país a través de sus producciones teatra-

les, se educó en Francia, ha recorrido toda Europa y lleva en América ocho años, dictando conferencias y seminarios.

Este Seminario que ofrece en Costa Rica, le fue solicitado en Argentina y desde entonces lo ha ofrecido en México, Ecuador y Centroamérica.

El Seminario de Etiqueta Social que im-

partira en el Restaurante La Bastilla, constará de cinco lecciones con temas tan interesantes como la mujer y el hombre elegante en Europa y América en nuestros días, vestidos, zapatos, bolsos, accesorios, maquillaje, peinados etc.

El arte de presentarse y despedirse; etiqueta para él y ella en conciertos, teatros, supermercados, aeropuertos etc. Etiqueta en la intimidad, para la mujer que trabaja. Para ellos, el ejecutivo, el "Polkay boy", el artista.

Para mayor información llamar a los teléfonos 33-12-87 ó 22-02-43.

**Festival en el Conservatorio Castilla**

Con motivo del mes de la Patria, en el

Conservatorio Castilla se está llevando a cabo un festival artístico, según el programa siguiente:

**Lunes 10 de setiembre**  
Coro

**Martes 11 de setiembre**  
Orquesta de alumnos. Cuerdas.

**Miércoles 12 de setiembre**  
Danza folclórica

**Jueves 13 de setiembre**  
Teatro-violines-piano

**Viernes 14 de setiembre**  
Violines, cuerdas,

**Sábado 15 de setiembre**  
Desfile en Heredia

Urbanización

**Santa Elena**

*Residencias de primera categoría con diseños exclusivos*

**ALAJUELA**

A 1 Km. del Parque Central frente a carretera nacional

**CASAS ESPECIALES LISTAS PARA ENTREGAR**

- 3 dormitorios
- Hall comedor
- T.V. Cable int.
- 2 baños completos (principal con tina)
- Bodega
- Rancho B.B.Q.
- Desayunador tipo americano

- Agua caliente
- Seguridad (verjas patio y frente)
- Closet metálicos
- Pisos de cerámica italiana
- Cocina amueblada



No tenemos nada que esconder y si mucho que enseñar **Tels: 41-07-50, 41-09-56 de lunes a domingo**

**Financiamiento a 15 años plazo con el Banco Nacional**

**Semana Cultural en Tres Ríos**

Del 10 al 13 de setiembre de 1990 se llevará a cabo la Semana Cívico Cultural del Cantón de La Unión, en la ciudad de Tres Ríos, organizada por la Biblioteca de la Escuela Central, con el fin, entre otras cosas, de dar a conocer a personas que han contribuido al engrandecimiento cultural de aquella comunidad.

Habrà una exposición de pinturas, fotografías antiguas. Otra de las atracciones es la participación de conjuntos musicales, grupos de teatro y baile, narración de leyendas e historia del Cantón, escritores, compositores y otros aspectos de capital importancia en el desenvolvimiento espiritual, cultural y cívico de aquella importante jurisdicción cantonal, celebrándose de este modo, la fiesta nacional del 15 de Setiembre o el 169 Aniversario de nuestra Independencia.

Todos esos actos se llevarán a cabo en la Escuela Central de Tres Ríos, a las 7 p.m.

**JIM THEOLOGOS EXPONE**



En la Sala de exposiciones del Hotel Cariari, se encuentra en exposición la obra de Jim Theologos. Presenta en esta nueva muestra su más reciente grupo de estudios sobre la figura humana, donde el tono se hace más importante que el color y la perspectiva se torna en un reto. La exhibición estará abierta al público durante el mes de setiembre.

**NO SE EQUIVOQUE... SOLO MONTERO OFRECE CALIDAD Y GARANTIA**

CON MAS DE 15 AÑOS DE EXPERIENCIA



**PUERTAS DE BAÑO**

No gaste más en cortinas, la solución es una puerta corrediza, con doble pañera, surtido de colores y tamaños.



**GABINETE DE BAÑO**

Diseñado para aprovechar los espacios libres, fácil instalación, variedad de colores.



**BOTIQUIN DE METAL**

Con dos lámparas, espejo, puerta de aluminio, desde \$3.980,00 todo tamaño y estilo



**MUEBLE DE LAVATORIO**

Diseñado para todo tipo de lavatorio. Permite guardar en él productos e implementos para el baño. No es de madera



**EXTRACTOR DE GRASAS PARA COCINA**

Sistema americano, motor de dos tiempos, luz interna, lámina difusora y filtros al carbón. De fácil instalación.



**PUERTA DE SEGURIDAD**

¡Brinda a su hogar máxima seguridad! Utilizamos cerradura Yale de doble paso, con protector que evita el intento de robo. Variedad de colores.



**¡ATENCIÓN VECINOS DE PARAISO DE CARTAGO!**  
Muy pronto una nueva sucursal del Mercado Municipal 25 metros sur y 10 metros oeste.



INDUSTRIAS DE METAL

**MONTERO S.A.**

SALA DE EXHIBICION De la terminal de buses de Paso Ancho 100 mts. sur, 50 norte.  
TELS: 59-9741 59-9455  
Horario: de 7 a.m. a 5p.m.

Presupuesto a domicilio sin compromiso.  
Distribuidor: MUEBLES MODERNOS MONTERO  
San Antonio de Desamparados De la Guardia Rural 25 mts. este  
Tel: 30-6965  
Horario: de 9 a.m. a 7p.m.

**EMPRESA**

Necesita comprar línea telefónica en San Pedro - Barba, Heredia.

Interesados llamar al teléfono **33-28-31**



*La Embajada de México y La Editorial Lunes*

Invitan a la presentación del libro

**"LUNA EN BEBEDERO"**

del poeta costarricense Norberto Salinas Ollé

Con la participación de Fabián Dobles, Mabel Norvillo y Rodolfo Dada. Presentación musical a cargo de Rossy Soley, Ernesto Raven y Rafa Zamora.

Hoy **lunes 10 de setiembre**, a las 7:00 p.m. en el **Centro Cultural de México** (Calle 19, casa 140, costado este del Parque Nacional).

**Teléfono: 55-2858**



# Aniversario de la Guardia Nacional de Venezuela

Con una espléndida cena buffet, que se realizó en los salones del Club Unión, fue celebrado el 53º Aniversario de la Guardia Nacional de Venezuela. El agasajo fue ofrecido por el Coronel Manuel Cabrices, Agregado Militar y su señora Gloria de Cabrices. Asistieron a la recepción el Ministro de Seguridad Sr. Víctor Emilio Herrera y Sra. Vilma de Herrera, el Viceministro de Gobernación, Lic. Eduardo

Araya Vega; Dr. Jaime Velázquez, Encargado de Negocios de Venezuela, y los agregados militares de las misiones diplomáticas acreditadas en el país y funcionarios de la Embajada, quienes disfrutaron de las atenciones de los anfitriones y de las canciones que entonaron los Agregados Militares de España. En la fotografía el Coronel Cabrices dando la bienvenida a sus invitados. (Foto Abello)



SIENTA LA DIFERENCIA CON... RASURADORAS



Ahora en su nueva presentación en empaque individual

"Haga la prueba" sólo cuesta **¢17.30 + i.v.**

LA NACIONAL S.R.L.

Tels: 21-16-01 - 22-79-13

PARA LOS AMANTES DEL QUESO

## Latin Cheese Lovers

Latin Cheese Lovers es tu Pizza favorita, con una exquisita combinación de quesos: Mozzarella, Cheddar y Veneto.



Pruébala

Ah! y por la compra de tu Latin Cheese Lovers más refrescante



SOLO EN RESTAURANTES

y **¢250.00**

llévate tu mascota come Queso!

**Pizza Hut**  
Sabe cómo te gusta!

Amor es...



9-27

...hacer cada día un "día de besos"

PRECIO ESPECIAL: Socios con carné ¢ 200 por mascota

Promoción por tiempo limitado.



MOSAICO

MOSAICO

### Rechazan mineros a flechazos

RIO DE JANEIRO (ANSA)—Los indios "Uru Eu Wau Wau" rechazaron a flechazos un intento de invasión de su reserva por parte de unos 500 madereros y "garimpeiros" (buscadores de oro) que actúan en el estado de Rondonia, en el norte de Brasil.

La información la dio a conocer ayer en Brasilia el indigenista Sidney Possuelo, coordinador de puestos volantes de la Fundación Nacional del Indio (FUNAI), quien denunció que el grupo de madereros contrató a pistoleros para atacar nuevamente la reserva.

A su vez, los "garimpeiros" comenzaron a adquirir armas en Guajara-Mirim, en la frontera con Bolivia donde, según Possuelo, es común la venta de armamento introducido clandestinamente a través del país vecino.

El funcionamiento de la FUNAI denunció también que los "garimpeiros", apoyados por los madereros, se preparan para atacar la reserva de los indios "Tupi", en la misma región, donde fueron descubiertos ricos yacimientos auríferos.

### Inseminan artificialmente a las gallinas

A HABANA (AIN)—Luego de experiencias en cuanto a la inseminación artificial de la gallina en Cuba, esta técnica surge como complemento de las nuevas formas de crianza de reproductores introducidas en centros genéticos y de pie de cría, la cual es el punto de partida para su futura aplicación en la avicultura nacional.

Entre los aspectos relacionados con la reproducción, la inseminación artificial de la gallina se desarrolla en los países de grandes producciones avícolas. Esta técnica unifica las más novedosas y productivas formas de crianza dadas a los reproductores.

La inseminación artificial como forma de reproducción dirigida ofrece entre las gallináceas, y concretamente en las gallinas, amplias posibilidades para el manejo de los reproductores con criterios genéticos de selección y mejora.

### La pizza sirve para saber si hay crisis

ASHINGTON (EFE)—La pizza puede convertirse en Estados Unidos en un nuevo instrumento para descubrir que se acerca una crisis internacional, si se vigila el aumento de su venta en los alrededores de la Casa Blanca.

Según Frank Meeks, director de una conocida cadena de pizzerías, unas 72 horas antes de que Irak invadiera Kuwait, las llamadas telefónicas para encargar pizzas a los servicios de distribución de la Casa Blanca, el Departamento de Estado, el Pentágono y la CIA (Servicio de Espionaje Estadounidense), se multiplicaron.

Sólo con vigilar el número de pizzas vendidas en esos centros se podría adivinar si se acerca una crisis, asegura Frank Meeks.

Meeks añadió que la noche anterior al envío de tropas a Arabia Saudita por parte del gobierno estadounidense, se registró un número récord en las ventas de pizzas.

### Anciana castiga a martillazos

ARTINSICURO (ITALIA) (EFE)—Una anciana de la localidad italiana de Martinsicuro, golpeó con un martillo a su hija, a su yerno y a su nieto porque decidieron internarla en un asilo mientras ellos disfrutaban de unas cortas vacaciones, informaron fuentes policiales.

El hecho ocurrió cuando V.A., de 86 años, fingió unas dolencias para que sus familiares, con quienes reside, se quedaran con ella y no se fueran a la zona turística del Gragano, donde pensaban pasar unos días de vacaciones sin la anciana.

Su hija, sin embargo, para comprobar la salud de su madre, llamó al médico de familia, quien confirmó que ésta se encontraba perfectamente.

Al conocer el diagnóstico del médico, la pareja comunicó a la señora que la iban a llevar a un asilo de ancianos mientras ellos se marchaban de vacaciones, pero ésta reaccionó violentamente y golpeó a su hija, a su yerno y a su nieto con un martillo que ocultaba en su dormitorio.

La anciana causó a sus familiares diversas contusiones de escasa gravedad, y éstos decidieron llevársela con ellos de vacaciones para evitar males mayores.

INSOLITO  
INSOLITO  
INSOLITO  
INSOLITO

## Artículos del Nuevo Mundo

NUEVA YORK (AP)—Foto del astrolabio utilizado por los marinos portugueses, fabricado bronce y usado para orientarse hacia el Nuevo Mundo en el siglo XVI. Se exhibe en el Museo de la Biblioteca Pública de Nueva York.

## Alemanes salvan a las cigüeñas

BONN (IPS)—El Ministerio de Cooperación Económica (BMZ) germanofederal informó aquí que contribuyó este año a la salvación de numerosas cigüeñas en la región sur de la península del Sinaí.

Las aves, que suelen descansar en el Sinaí durante sus vuelos migratorios entre África y Europa, se envenenaban en lagunas de depuración o

bien quedaban trabadas en basurales, lo que fue informado al BMZ.

Este reveló aquí que asignó recursos para cubrir las lagunas con redes metálicas y colocar espantapájaros metálicos, lo que ya se habría realizado en la región del Sharm-El-Sheik.

Las investigaciones y las obras fueron realizadas bajo gran presión

de tiempo, advirtió el BMZ, debido a que a fines de agosto, cuando se aproxima el otoño europeo, las cigüeñas retornan a África.

El ministerio alemán precisó que las autoridades de Egipto notificaron a los hoteles de la región sobre la necesidad de eliminar urgentemente los desperdicios que causan la muerte de animales.

### ¡Apúrese!



WASHINGTON (AP)—El presidente Bush se dio cuenta de que la hora de salida hacia Helsinki estaba a punto de llegar, y tuvo que apurar el tranco para no demorar la partida.

## Policías tenían negocio de fugas

LIMA (DPA)—El diario «El Comercio» reveló un caso digno de "replay", al informar que siete miembros de la policía de seguridad facilitaron la fuga del penal de Lurigancho a varios narcotraficantes y delincuentes comunes.

Agrega el diario que la fuga se permitió a cambio de fuertes sumas de dólares «al contado» para los narcotraficantes y «a crédito» para los delincuentes.

Al no pagar esos delincuentes y olvidar la deuda contraída, algunos policías en su afán de recuperar, trataron de obtener a viva fuerza, objetos electrodomésticos de la casa de uno de ellos, lo que permitió su descubrimiento por la policía.

La madre de uno de los delincuentes los denunció y se logró detener a los «prestamistas» de fugas. El hecho recién revelado, ocurrió en febrero pasado. Los fugados eran cuatro narcotraficantes y dos delincuentes comunes.

Cuatro policías han sido detenidos y se busca a dos cómplices.



## Niños costarricenses beneficiados con programa de padrinos establecidos en Los Angeles

Este programa dio inicios hace unos años, en vista de que muchos se matriculaban en la Escuela y no asistían debido a problemas económicos de su familia. En la actualidad son 22 los que están siendo beneficiados con el programa, entregando las damas leonas de Rohrmoser a esta fecha, un total de \$166.735,00.

Los padrinos en los Angeles son Alfredo Espinoza M., Ronald y Berta Mata, Humberto y Marta Espinoza, Hilda y Walter Mongalo, Naybel Bolaños, los niños Luis y Zeidy Gómez, Marbel Ballar, Lupita y Alberto Noriega, Juan y Guiselle Guevara, Marilú Monge, Tom y Evelyn Gatewood, Rodolfo Rodríguez, Larry y Leslie, los niños C. O. Blanco Plumbing, Ken-

Gracias a las buenas relaciones existentes entre el Club de Leones de Rohrmoser y los leones costarricenses residentes en Los Angeles de California, los niños discapacitados residentes en Pavas y alumnos de la Escuela de Enseñanza Especial "Fernando Centeno Güell", han encontrado padrinos en Los Angeles de California, quienes se han unido para, por medio de becas de transporte, favorecerlos.

Este programa trabaja mediante investigaciones que realiza el Club de Leones de Rohrmoser, que luego envía a Los Angeles, para encontrar una persona de buena voluntad que envíe mensualmente la ayuda necesaria para cubrir el transporte del niño de su casa a la escuela y viceversa.

neth y Cris Conejo, Rocío y Gerberth Borge, Julio Córdoba, Davey Alvarado, Javier Chaverri y Flor de M<sup>o</sup> Tabash de Costa Rica.

Esta ayuda a los necesitados de nuestro país, que administran las leonas Emilce de Aguilar y Vera de Araya, ha sido complementada con la colaboración de los compañeros leones residentes en Los Angeles de California, quienes a la fecha han donado sillas de ruedas, aparatos ortopédicos, andaderas, bastones y muletas a asilos de ancianos y personas de la comunidad de Pavas. Ellos son: Walter e Hilda Mongalo, Humberto y Marta Espinoza, José y Aracelly Cartín, Jaime y María Durán, Ronald y Berta Mata y Rossy Vargas.



En la fotografía las señoras Emilce de Aguilar y Vera de Araya, durante la última entrega, realizada en la Escuela de Enseñanza Especial Fernando Centeno Güell de Guadalupe, hace unos días.

### INVERSIONES RESLA SOCIEDAD ANONIMA

Inversiones Resla Sociedad Anónima, con domicilio en Tibás, ha solicitado la reposición del Libro de Actas, previos trámites de Ley. Lo anterior por haberse extraviado. Cualquier oposición hacerla dentro del término de Ley.

San José, 6 de setiembre de 1990

del  
MUNDO  
de la  
MUSICA

intérprete:

*Raúl*

título:

"ENCADENADO"  
escúchelo en

RADIO  OMEGA  
105.1MHZ

LA SEÑAL GRANDE DE COSTA RICA

VEALO  
POR EL



Todos los días a la  
1:00 p.m., 3:00 p.m., 5:00 p.m.,  
7:00 p.m. y 9:00 p.m.

# MIBA

## Master of Business Administration.

Nuestra misión es clara: Brindar programas educativos de alta calidad para profesionales que mientras trabajan, desean superarse académicamente y actualizarse en Administración de Negocios.

### Beneficios del Programa de National University:

- Acreditado por la Western Association of Schools and Colleges (WASC) de los Estados Unidos.
- Títulos reconocidos por las autoridades costarricenses.
- Incorporación de los graduados al Colegio de Profesionales en Ciencias Económicas de Costa Rica.
- Profesores altamente calificados y con amplia experiencia en su campo.
- Clases mensuales dos noches por semana.
- Sistema de becas de National University.
- Financiamiento por CONAPE e INS.
- Costo del programa deducible del impuesto sobre la renta para organizaciones.
- Cursos en inglés y español.

### Ofrecemos los siguientes énfasis:

Banca y Finanzas.  
Computación Gerencial.  
Mercadeo.  
Negocios Internacionales.  
Recursos Humanos.

FECHA DE INICIO: 1 de Octubre de 1990

 NATIONAL  
UNIVERSITY

Dedicated To Adult Learning

☎ 31-5855. FAX 31-7569.

Edificio San José 2000. La Uruca





# Una linda forma de celebrar el Día del Niño

Por Ana de Rivera

Ayer domingo, fue inaugurado el Parque "Catalina Carvajal", en Purral de Guadalupe. Este Parque, hoy convertido en una de las zonas más bonitas de la provincia, es obra de Prof. Rafael Angel Pérez Marín, maestro pensionado, quien durante cuatro años ha trabajado desinteresadamente para dotar a su comunidad de un sitio, en donde los niños y los ancianos puedan pasar largas horas disfrutando.

Este terreno era el basurero del barrio donde los vecinos llevaban todo lo inservible de sus casas, además de la basura diaria, y poco a poco fue tomando forma, primero fue un bulevard, en donde hoy muestran su belleza más de quince laureles de la India, que le dan al barrio el frescor y la belleza necesaria para ser uno de las comunidades más bonitas, y un refugio para los niños del vecindario.

Ayer, durante la inauguración pudimos apreciar el gran trabajo llevado a cabo, tiene

pista de patines, y una zona de bosque, en donde más de treinta árboles, laureles y calistemos, están en todo su esplendor.

Este bosque fue bautizado ayer con el nombre de Don Carlos Calvo, un vecino lleno de sensibilidad hacia las cosas de la Naturaleza, quien con su apoyo moral y económico ha hecho posible que el parque sea hoy una realidad.

Catalina Carvajal, es el nombre que lleva el parque. Es una vecinita de once años, quien padece una ingrata enfermedad, y sin embargo nunca ha dejado de ayudar a sus amiguitos cuando la necesitan y jamás ha cesado de brindar apoyo cuando se le solicita, sobre todo el caso de este parque, que hoy es el orgullo de la comunidad y un ejemplo para otros vecindarios. La sorpresa que se llevó ayer Catalina fue grande, al ver su nombre impreso en una placa, indicando que el parque infantil lleva su nombre.

Don Rafael Angel Pérez Marín, fue duran-



Una vista del Parque "Catalina Carvajal", situado del Colegio Madre del Divino Pastor en el Alto de Guadalupe, 500 metros al sur. Don Rafael Angel, quien todas las mañanas visita el parque, revisando los árboles y las flores sembradas en el bulevard. Un parque que hoy es el deleite de los cientos de niños que viven en esa área de Guadalupe.

te 25 años maestro de escuela en la zona de San Carlos, viviendo siempre preocupado por los niños de la comunidad, por lo que todavía se le recuerda sembrando en los alrededores de su escuela verduras y frutas, para la alimentación de los niños, a quienes brindaba alimen-

tos antes de regresar a sus hogares.

Ayer domingo, durante la celebración se ofreció una misa de acción de gracias con la participación del Coro Infantil de Puriscal, ofreciendo luego a todos los niños un delicioso refrigerio.

## Cumpleaños

El niño Esteban Gustavo Paniagua Martínez está celebrando su primer año de vida rodeado del cariño de sus padres Gustavo Paniagua M. y Ruth Martínez M. La República le desea muchas felicidades.



## INSTITUTO CENTROAMERICANO DE ADMINISTRACION PUBLICA (ICAP)

*Maestría Centroamericana de Administración Pública con énfasis en Formulación y Administración de Proyectos de Desarrollo*

Promoción 1991-1992 a realizarse dentro del convenio entre el Instituto Centroamericano de Administración Pública (ICAP), con sede en San José, Costa Rica y la Autoridad Sueca para el Desarrollo Internacional (ASDI), denominado "Programa Regional de Maestría, Capacitación, Consultoría e Investigación en Formulación y Administración de Proyectos de Desarrollo Económico y Social", dirigido a países del Istmo Centroamericano.

**INICIO:** 7 de enero de 1991.  
**DURACION:** 2 años académicos (6 trimestres a tiempo completo)  
**FINANCIAMIENTO:** Los seleccionados recibirán beca para matrícula, gasto de estadía, adquisición de materiales de estudio, pasajes de ida y regreso y seguro médico.

### REQUISITOS PARA POSTULAR

- ◆ Licenciatura universitaria, en cualquier campo de estudio.
- ◆ Tres años de experiencia en el área de proyectos del sector público o como profesor universitario.
- ◆ Salud compatible con los requerimientos del programa y preferentemente no mayor de 40 años.
- ◆ Ser presentado por una institución pública centroamericana.

**PLAZO PARA POSTULAR:** 21 de setiembre de 1991

Las solicitudes de admisión pueden obtenerse y deberán entregarse en el Instituto Centroamericano de Administración Pública (ICAP), Edificio Schyfter, Pisos 4, 5 y 6, Avenida Central y Calle 2, apartado 10.025, teléfono 22-31-33, San José, Costa Rica.

## Cambio de directiva en la Asociación de Damas Hondureñas

Durante un elegante té en el Club Unión, se llevó a cabo el cambio de la Junta Directiva de la Asociación de Damas Hondureñas.

Durante el evento, la Presidenta saliente doña Elsa de Jiménez dio gracias a las asociadas, por haberle dado la oportunidad de ocupar la Presidencia de la Asociación por tres años y de esta forma poner en alto el nombre de Honduras y servirla desde esta pequeña representación.

Informó doña Elsa sobre las actividades realizadas, siempre con el fin de recoger fondos para ayudar al Hogar de Ancianos Nazareth, a los Hermanos de Magdala, al Hogar de Ancianos de Escazú, a las Siervas de María, a las Hermanas de Magdala, al Hogar de Ancianos Albernia, al Hogar Luz y para otras donaciones.

"Trabajemos juntas alrededor de la nueva presidenta doña Amanda de Echeverría —dijo— pensemos en Honduras y luchemos porque nuestra asociación se fortalezca, para poder seguir ayudando a los ancianos y niños de este país, que nos ha acogido y nos ha dado tanto."

Luego doña Elsa presentó a la nueva junta directiva, que preside doña Amanda de Echeverría, acompañada de María Marta de Young, Vicepresidenta: Belia de Payne, Tesorera: Marta de Romero, Protesorera: Miriam de Chavarría, Secretaria: Carmen de Meza, Prosecretaria y Matha de Martínez, Rosalía de Sierke, Lizeth Lacombe, Vocales, Ada Vargas, Secretaria de Relaciones Públicas, quedando doña Elsa de Jiménez como Fiscal de la Asociación.

Se cantó luego "feliz cumpleaños" a Carmen de Meza y se dio la bienvenida a las nuevas asociadas señoras Dinorah de Paira, Lorena de Tolla y Reina de Kleinen.

Seguidamente se sirvió un delicioso té con bocadillos, sin faltar el caluroso aplauso para Hilda de Chinchilla y para la periodista Ana de Rivera, por la colaboración brindada a la Asociación.



La Sra. Amanda de Echeverría entrega recuerdos a la Presidenta saliente doña Elsa de Jiménez, para ella y su esposo, gran colaborador de la Asociación. (Montero)



Nueva Junta Directiva: Elsa de Jiménez, Amanda de Echeverría, Presidenta; María Marta de Young, Miriam de Chavarría. De pie: Carmen de Meza, Marta de Romero, Belia de Payne, Ada Vargas. (Montero)